

Versicherte / Assuré / Assicurato

Police-Nr. / Police N° / Polizza N°

Name / Nom / Cognome

Vorname / Prénom / Nome

Beruf / Profession / Professione

Geb.-Datum / Né le / Nato il

Strasse / Rue / Via

Nr. / N°

PLZ / NPA / NP

Wohnort / Domicile / Domicilio

E-Mail

 08.00 – 17.00 h

Ski / Sci / Snowboard

Marke / Marque / Marca

Modell / Modèle / Modello

Fabr.-Nr. / N° de fabr. / N° di fabbr.

cm

Bindung / Fixation / Attacchi

Gekauft am
Achetés le
Acquistati il

Verkaufsgeschäft
Magasin de vente
Negozio di vendita

Kaufpreis / Prix d'achat / Prezzo d'acquisto:

Ski / Sci / Snowboard

CHF

Bindung / Fixations / Attacchi

CHF

Stöcke / Batons / Bastoni

CHF

Schadensumme / montant de sinistre / montante del sinistro

CHF

Art der Beschädigung / Nature du sinistre / Tipo di sinistro

Hergang des Schadens / Circonstances du sinistre / Circostanze del sinistro

Schadendatum / Date de sinistre / Data del sinistro

Zahlung an Kontonummer (IBAN):
Paiement au numéro de compte (IBAN):
Pagamento al numero di conto (IBAN):

Ich ermächtige die HELVETIA zur Akteneinsichtnahme. Ferner bestätige ich, die Schadenanzeige vollständig und wahrheitsgetreu ausgefüllt zu haben.
J'autorise l'HELVETIA à prendre connaissance des actes. En outre, je confirme avoir rempli la déclaration de sinistre de façon complète et en déclarant la vérité.
Il sottoscritto autorizza l'HELVETIA a prendere visione degli atti. Inoltre confermo di aver riempito questa dichiarazione di sinistro completamente e conforme alla verità.

Datum / Date / Data

Unterschrift / Signature / Firma

Für das Ersatzgerät ist eine neue Versicherung abzuschliessen / Une nouvelle assurance doit être souscrite pour l'équipement échangé / È necessario stipulare una nuova polizza assicurativa per l'attrezzatura di ricambio